



ZAWIADOMIENIE

COMMUNICATION

**Wydane przez: DYREKTORA TRANSPORTOWEGO
DOZORU TECHNICZNEGO**
*Issued by: DIRECTOR OF TRANSPORTATION
TECHNICAL SUPERVISION*
ul. Puławska 125, 02-707 Warszawa
POLSKA / POLAND



Dotyczące: ¹⁾ - UDZIELENIA HOMOLOGACJI
Concerning: ¹⁾ APPROVAL GRANTED
- ROZSZERZENIA HOMOLOGACJI / APPROVAL EXTENDED
- ODMOWY HOMOLOGACJI / APPROVAL REFUSED
- COFNIĘCIA HOMOLOGACJI / APPROVAL WITHDRAWN
- OSTATECZNEGO ZANIECHANIA PRODUKCJI / PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED

typu podzespołu elektrycznego/elektronicznego¹⁾ w odniesieniu do Regulaminu ONZ nr 10
of a type of electrical/electronic sub-assembly¹⁾ with regard to UN Regulation No. 10

Homologacja nr: E20*10R06/02*004855*00
Approval No:



1. **Marka (nazwa handlowa producenta):** WAŚ
Make (trade name of manufacturer):
2. **Typ i ogólny(-e) opis(-y) handlowy(-e):** W268 OFFROAD
Type and general commercial description(s):

Warianty: <i>Variants:</i>	W268 OFF/NAD1	W268 HR50/NAD1
	W268 OFF/NAD2	W268 HR50/NAD2
	W268 OFF/NAD3	W268 HR50/NAD3
	W268 OFF/NAD1/NSM1	W268 HR50/NAD1/NSM1
	W268 OFF/NAD1/NSM1 BLACK	W268 HR50/NAD1/NSM1 BLACK

Lampa zespolona przednia przeznaczona do montażu w pojazdach z instalacją elektryczną 12V/24V („minus” na masie) / Front grouped lamp designed for assembly in vehicles with the electrical system 12V/24V(negative ground).

Światła – patrz Dokument Informacyjny (Opis Techniczny).
Lights – see Information Document (Technical Description).

3. **Sposób identyfikacji typu, jeżeli oznaczono go na pojeździe/ części /oddzielnym zespole technicznym ¹⁾:** Nie dotyczy
Means of identification of type, if marked on the vehicle/ component /separate technical unit ¹⁾: *Not applicable*
- 3.1. **Miejsce umieszczenia tego oznaczenia:** Nie dotyczy
Location of that marking: *Not applicable*
4. **Kategoria pojazdu / Category of vehicle:** L, M, N, O, T, R, S
5. **Nazwa i adres producenta:** WAŚ Sp. z o.o.
Name and address of manufacturer: Godzikowice, ul. Stalowa 7, 9, 9A;
55-200 Oława,
Polska / Poland

6. **W przypadku części i oddzielnych zespołów technicznych – miejsce i sposób umieszczenia znaku homologacji:**
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the approval mark: Na kloszu, na maskownicy pod kloszem lub na korpusie.
On the lens, on the cover under the lens or on the body.
7. **Adres(-y) zakładu(-ów) montażowego(-ch):**
Address(es) of assembly plant(s): Godzikowice, ul. Stalowa 7, 9, 9A
55-200 Olawa,
Polska / Poland
8. **Dodatkowe informacje (w stosownych przypadkach):**
Additional information (where applicable): Patrz dodatek poniżej
See appendix below
9. **Upoważniona placówka techniczna odpowiedzialna za wykonanie badań:**
Technical Service responsible for carrying out the tests: Politechnika Świętokrzyska,
Laboratorium Techniki Świetlnej,
Kielce University of Technology,
Laboratory of Lighting Technology,
al. Tysiąclecia P. P. 7, 25-314 Kielce,
Polska / Poland,
10. **Data sprawozdania z badań:**
Date of test report: 04 marca 2024 r.
04 March 2024
11. **Numer sprawozdania z badań:**
Number of test report: LTS/001/2024/3
12. **Uwagi (jeżeli są): zob. dodatek:**
Remarks (if any): See appendix: Bez uwag
Without remarks
13. **Miejscowość / Place:** Warszawa / Warsaw
14. **Data / Date:** 02 kwietnia 2024 r. / 02 April 2024
15. **Podpis:**
Signature: 
p.o. DYREKTOR
Krzysztof Bujański
- 
16. **Wykaz dokumentów pakietu informacyjnego przechowywanego przez organ udzielający homologacji, który może być udostępniany na wniosek:**
The index to the information package lodged with the Approval Authority, which may be obtained on request, is attached:
- **Dokument informacyjny nr:**
Information document No.: WAŚ/R10/W268
OFFROAD/1
 - **Sprawozdanie z badań nr / Test report No.:** LTS/001/2024/3
17. **Powód rozszerzenia:**
Reasons for extension: Nie dotyczy
Not applicable

¹⁾ Niepotrzebne skreślić / Strike out what does not apply

**Dodatek do zawiadomienia o udzieleniu homologacji nr E20*10R06/02*004855*00
dotyczącego homologacji typu podzespołu ~~elektrycznego~~/ elektronicznego¹⁾
zgodnie z Regulaminem ONZ nr 10**

*Appendix to type approval communication form No. E20*10R06/02*004855*00
concerning the type approval of an ~~electrical~~/ electronic¹⁾ sub-assembly
under UN Regulation No. 10*

- | | |
|--|--|
| 1. Dodatkowe informacje:
<i>Additional information:</i> | -- |
| 1.1. Znamionowe napięcie systemu elektrycznego:
<i>Electrical system rated voltage:</i> | 12 V / 24V, plus-/ minus¹⁾ na masę
<i>12 V / 24V, pos / neg.¹⁾ ground</i> |
| 1.2. Ten PZE może być stosowany we wszystkich typach pojazdów, z zastrzeżeniem następujących ograniczeń:
<i>This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions:</i> | pojazdy kategorii L, M, N, O, T, R, S; bez ograniczeń
<i>category of vehicle: L, M, N, O, T, R, S; without restrictions</i> |
| 1.2.1. Warunki instalowania, jeśli są:
<i>Installation conditions, if any:</i> | zgodnie z instrukcją montażu
<i>according to the mounting instruction</i> |
| 1.3. Ten PZE może być stosowany wyłącznie w następujących typach pojazdów:
<i>This ESA can be used only on the following vehicle types:</i> | Nie dotyczy
<i>Not applicable</i> |
| 1.3.1. Warunki instalowania, jeśli są:
<i>Installation conditions, if any:</i> | Nie dotyczy
<i>Not applicable</i> |
| 1.4. Wykorzystana(-e) metoda(-y) badawcza(-e) oraz badane zakresy częstotliwości w celu określenia odporności: (należy wskazać metodę określoną w załączniku 9):
<i>The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were: (Please specify precise method used from Annex 9):</i> | punkt 1.2.1 b) dla zakresu częstotliwości 20 ÷ 2 000 MHz
<i>paragraph 1.2.1 b) for frequency range 20 ÷ 2 000 MHz</i> |
| 1.5. Laboratorium akredytowane zgodnie z normą ISO17025, uznane przez organ udzielający homologacji, odpowiedzialne za przeprowadzenie badań:
<i>Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority responsible for carrying out the test:</i> | Politechnika Świętokrzyska, Laboratorium Techniki Świetlnej, Kielce University of Technology, Laboratory of Lighting Technology, al. Tysiąclecia P. P. 7, 25-314 Kielce, Polska / Poland, |
| 2. Uwagi:
<i>Remarks:</i> | bez uwag
<i>without remarks</i> |

¹⁾ Niepotrzebne skreślić / Strike out what does not apply

